Nr. L 134/33 De Europæiske Fællesskabers Tidende 19.6.70

KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 1150/70

af 18. juni 1971

om fastsættelse af indførselsstedet efter artikel 6, stk. 2, i Rådets forordning (EØF) nr. 803/68 om varers toldværdi

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 803/68 af 27. juni 1968 om varers toldværdi[1]), særlig artikel 6, stk. 2, og 17. og

ud fra følgende betragtninger:

Den nævnte forordning (EØF) nr. 803/68 fastsætter det indførselssted, der lægges til grund ved ansættelsen af toldværdien;

artikel 6, stk. 2. i den nævnte forordning bestemmer, at indførselsstedet i Fællesskabet for varer, der efter at være indført i en medlemsstats område transporteres til bestemmelsesstedet i en anden medlemsstat gennem et tredje lands område, fastsættes efter fremgangsmåden i artikel 17;

ved ansættelsen af toldværdien for varer, der efter at være indført i Fællesskabets toldområde på vejen til bestemmelsesstedet i dette område transporteres gennem Østrig eller Schweiz, synes det berettiget at lægge det første indførselssted i Fællesskabet til grund i betragtning af, at transit gennem Østrig eller Schweiz kan være den sædvanlige transportvej til bestemmelsesstedet, og at importøren i dette tilfælde ikke bør påvirkes i sit valg af fortoldningssted; dette gælder kun, når der er tale om direkte transport; i denne forbindelse er også omladning eller midlertidig afbrydelse af transporten i Østrig eller Schweiz tilladt, såfremt dette skyldes grunde, der står i forbindelse med varernes transport;

er de i det foregående nævnte betingelser ikke opfyldt, skal den senest overskredne grænse for Fællesskabets toldområde være afgørende;

det er vigtigt, at sikre den ensartede anvendelse af de pågældende bestemmelser i forordningen (EØF) nr. 803/68 og at udstede de fornødne gennemførelsesbestemmelser i dette øjemed;

de i denne forordning fastsatte bestemmelser er i overensstemmelse med udtalelsen fra Toldværdiudvalget,

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

For varer, der efter at være indført til en medlemsstats område på vejen til bestemmelsesstedet i en anden medlemsstat transporteres gennem Østrig eller Schweiz, lægges det første indførselssted i Fællesskabet til grund ved ansættelsen af toldværdien, når varerne transporteres direkte gennem Østrig eller Schweiz, og transitten gennem disse lande er den sædvanlige transportvej til bestemmelsesstedet.

Dette gælder også i tilfælde af en omladning af varerne og ved en forbigående afbrydelse af transporten i Østrig eller Schweiz, såfremt dette skyldes grunde, der står i forbindelse med transporten.

Artikel 2

Er forudsætningerne i artikel 1 ikke til stede, lægges sidste indførselssted i Fællesskabet til grund for ansættelsen af toldværdien.

Artikel 3

Denne forordning træder i kraft 1. juli 1970.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 18. juni 1970.

På Kommissionens vegne

Jean REY

Formand

[1]) EFT nr. L 148 af 28.6.1968, s. 6.